

ORDER OF ELECTION FOR THE CITY OF RIVER OAKS, TEXAS
ORDEN DE ELECCION PARA LA CIUDAD DE RIVER OAKS, TEXAS
LỆNH TỔ CHỨC BẦU CỬ CHO THÀNH PHỐ RIVER OAKS, TEXAS

AN ELECTION IS HEREBY ORDERED TO BE HELD ON NOVEMBER 3, 2020 FOR THE PURPOSE OF:
POR LA PRESENTE SE ORDENA UNA ELECCION QUE SE LLEVARA A CABO EL 3 DE NOVIEMBRE DEL 2020 PARA LOS SIGUIENTES PROPOSITOS:

BẢNG VĂN BẢN NÀY, BAN LỆNH TỔ CHỨC BẦU CỬ VÀO NGÀY 03 THÁNG 11 NĂM 2020 ĐỂ:

1. **Electing a City Council Member, Place 5 from May of 2020 until May of 2023** or until their successor are duly elected and qualified.
Elección del Concejal, Lugar 5 para Mayo del 2020 hasta Mayo del 2023 o hasta que su sucesor sea debidamente elegido y calificado.
Bầu ra một Thành viên Hội đồng Thành phố, Vị trí thứ 1 cho nhiệm kỳ từ Tháng Năm, 2020 đến Tháng Năm, 2023 hoặc cho đến khi người kế nhiệm của họ được bầu cử theo quy trình và là người có đủ tiêu chuẩn.
2. **Electing a Mayor from May of 2020 until May of 2023** or until their successor are duly elected and qualified.
Elección del Alcalde para Mayo del 2020 hasta Mayo del 2023 o hasta que su sucesor sea debidamente elegido y calificado.
bầu một thị trưởng từ tháng năm 2020 cho đến tháng 2023 hoặc cho đến khi người kế nhiệm của họ được bầu cử theo quy trình và là người có đủ tiêu chuẩn.
3. **Special Election** in order to elect **City Council Member, Place 4** to fill the unexpired term until May of 2021 or until their successor is duly elected and qualified.
*(Elección Especial con el fin de elegir a **Miembro del Consejo, Lugar 4** para llenar el resto del mandato hasta Mayo de 2021 o hasta que su sucesor sea debidamente elegido y calificado.)*
cuộc bầu cử đặc biệt để bầu thành phố Hội đồng thành viên, Place 4 để điền vào thời hạn chưa hết hạn cho đến tháng 2021 hoặc cho đến khi người kế nhiệm của họ là hợp lệ bầu và đủ điều kiện.

EARLY VOTING BY PERSONAL APPEARANCE DAYS AND HOURS
(DÍAS Y HORAS DE VOTACIÓN TEMPRANO POR APARICIÓN PERSONAL)
(Ngày và giờ đi bầu cử sớm)

Early voting by personal appearance will be conducted at the main early voting polling place and all other locations as designated by the Tarrant County Elections Administrator:

(La votación anticipada en persona se llevara a cabo en el lugar principal de votación anticipada y en todos los otros lugares designados por el Administrador de Elecciones del Condado de Tarrant):

(Bầu cử sớm trực tiếp sẽ được thực hiện tại điểm bỏ phiếu sớm chính và tất cả các địa điểm khác theo chỉ định của Cơ quan Quản lý về Bầu cử Quận Tarrant):

Tarrant County Elections Center
2700 Premier Street
Fort Worth, Texas 76111

October (Octubre) (Tháng 10) 13-17	Tuesday – Saturday (Martes-Sábado) (Thứ ba-thứ bảy)	8:00 a.m. – 5:00 p.m.
October (Octubre) (Tháng 10) 19-23	Monday – Friday (Lunes-Viernes) (Thứ hai-thứ sáu)	8:00 a.m. – 5:00 p.m.
October (Octubre) (Tháng 10) 24	Saturday (Sábado) (Thứ bảy)	7:00 a.m. – 7:00 p.m.
October (Octubre) (Tháng 10) 25	Sunday (Domingo) (Chủ nhật)	11:00 a.m. – 4:00 p.m.
October (Octubre) (Tháng 10) 26-30	Monday – Friday (Lunes-Viernes) (Thứ hai-thứ sáu)	7:00 a.m. – 7:00 p.m.

Application for a Ballot by Mail may be downloaded from our website: www.tarrantcounty.com/elections

(Solicitud para una Boleta por Correo puede ser descargada de nuestro sitio web):

www.tarrantcounty.com/elections

(Có thể tải Đơn xin lá Phiếu Bầu qua Thư trên trang mạng của chúng tôi): www.tarrantcounty.com/elections

Information by phone:

(Información por teléfono):

(Thông tin qua điện thoại):

Tarrant County Elections Administration, 817-831-8683

(Administración de Elecciones del Condado de Tarrant 817-831-8683)

(Điều Hành Bầu Cử Quận Tarrant, 817-831-8683)

Applications for Ballots by Mail for the November 3, 2020 Election: Applications for early voting by mail in Tarrant County may be delivered to the Early Voting Clerk, 2700 Premier Street, Fort Worth, Texas 76111, FAX: 817-831-6118, email: votebymail@tarrantcounty.com to be received not later than the close of business on October 23, 2020. Early Voting ballots for Tarrant County shall be mailed to Early Voting Clerk, P.O. Box 961011, Fort Worth, Texas, 76161-0011. On July 27, 2020 by proclamation of the Governor suspended Section 86.006(a-1) of the Texas Election Code that for any election ordered or authorized to occur on November 3, 2020, to the extent necessary to allow a voter to deliver a marked mail ballot in person to the early voting clerk's office prior to and including on election day.

(Solicitudes de boletas por correo para la elección del 3 de Noviembre del 2020: Las solicitudes de votación anticipada por correo en el condado de Tarrant pueden enviarse a Early Voting Clerk, 2700 Premier Street, Fort Worth, Texas 76111, FAX: 817-831-6118, correo electrónico votebymail@tarrantcounty.com para recibirlas a más tardar al cierre de operaciones el 23 de Octubre del 2020. Las boletas de votación anticipada para el condado de Tarrant se enviarán por correo a Early Voting Clerk, P.O. Box 961011, Fort Worth, Texas 76161-0011. El 27 de Julio del 2020 por proclamación del Gobernador suspendió la Sección 86.006 (a-1) del Código Electoral de Texas que para cualquier elección ordenada o autorizada para ocurrir el 3 de Noviembre del 2020, en la medida necesaria para permitir que un votante entregue una boleta por correo en persona en la oficina del secretario de votación anticipada antes e incluso el día de las elecciones.)

(Đăng Ký Lá Phiếu Bầu Bằng Thư Cho Bầu Cử Ngày 3 Tháng Mười Một, Năm 2020: Đăng ký bầu bằng thư sớm ở Quận Tarrant có thể được gửi tới Nhân Viên Phụ Trách Bộ Phiếu Sớm, 2700 Premier Street, Fort Worth, Texas 76111, FAX: 817-831-6118, email: votebymail@tarrantcounty.com để đăng ký đó được nhận trước khi văn phòng đóng cửa vào ngày 23 tháng Mười, năm 2020. Lá phiếu Bộ Phiếu Sớm cho Quận Tarrant phải được gửi đến Nhân Viên Phụ Trách Bộ Phiếu Sớm, P.O. Box 961011, Fort Worth, Texas, 76161-0011. Vào ngày 27 tháng Bảy, năm 2020, Thống Đốc ra tuyên bố đình chỉ Mục 86.006(a-1) của Bộ Luật Bầu Cử Texas, trong đó quy định về các cuộc bầu cử được yêu cầu tổ chức hay cho phép tổ chức vào ngày 3 tháng Mười Một, năm 2020, trong phạm vi thời gian cần thiết để cho phép cử tri trực tiếp mang lá phiếu bầu bằng thư đã đánh dấu đến văn phòng của nhân viên phụ trách bộ phiếu sớm trước và trong ngày bầu cử.)

Early Voting Clerk (Secretario De Votación Adelantada) (Thư Ký Bầu Cử Sớm)
PO Box 961011
Fort Worth TX 76161-0011

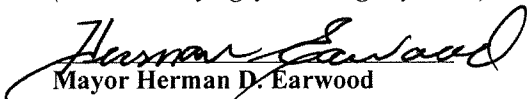
Fax: 817-831-6118

Email: votebymail@tarrantcounty.com

Issued this the 28th day of July 2020.

(Emitida este día 28 de Julio de 2020.)

(Ban hành này ngày 28 tháng bảy 2020.)

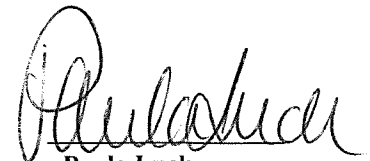


Mayor Herman D. Earwood

(Alcalde D. Herman Earwood)

(Thị Trưởng Herman D. Earwood)

ATTEST:
(DOY FE:)(CHỨNG THỰC:)



Paula Luck

City Secretary

(Secretario de la Ciudad)

(Thư ký Thành phố)